



かごしま

市民のひろば

平成19年(2007年) 第477号



■編集と発行
鹿児島市広報課
〒892-8677 鹿児島市山下町11番1号

■市役所の電話
TEL.099-224-1111(代表)
FAX.099-224-8900

■ホームページ
<http://www.city.kagoshima.lg.jp>
携帯版ホームページ
<http://www.city.kagoshima.lg.jp/mobile.nsf>

人とまち 個性が輝く
元気都市・かごしま

【主な内容】

- 特集** スポーツキャンプ
を応援しよう…… 8・9
- なぜなに ごみ・資源物
の出し方…………… 3
- 平成17年度決算状況…………… 2
- 市・県民税の申告が始まります…………… 4
- イベント・講座情報…………… 6・7
- だいすき かごしま マイタウン
谷山中央一〜七丁目…………… 16

幻想的な光に迎えられて

昨年末から始まったナポリ通りのライトアップ。幻想的な光の並木道が鹿児島島の陸の玄関口をひととき印象深いものにしてくれています。

市民と

鹿児島市長
森 博 幸

■春を呼ぶスポーツキャンプ

二月の声を聞くと、プロ野球千葉ロッテマリーンズやJリーグのジュビロ磐田、清水エスパルスなど人気と実力を兼ね備えたプロチームが市内で恒例の春季キャンプを実施します。一年を通して戦える力を養い、戦術などチームづくりに存分に組み組んで市民の期待に応えていただくようお願いしています。

また、社会人ラグビーや大学チームなどのキャンプも年間を通して盛んで、このことは本市の施設や温暖な気候、食、温泉などが総合的に高い評価を得ている結果であり、誇らしく思います。

スポーツキャンプは宿泊などの直接的な経済効果に限らず、県内外への情報発信や観光鹿児島島のイメージアップなどさまざまな効果をもたらします。私は、各チームの活躍に思いを馳せながら、今後とも先頭に立って誘致促進に取り組めます。

■地域包括支援センター業務開始

高齢者の自立支援・介護予防のための中核機関として、介護予防ケアプランの作成や総合相談、権利擁護業務などを行う地域包括支援センターが二月一日から市内十五カ所で業務を開始しました。

市の委託を受け運営に当たるのは、新設の社会福祉法人「高齢者介護予防協会かごしま」で、これまで在宅介護支援センターを運営してきた社会福祉法人や医療法人など三十三の民間法人が自主的に一体となり、行政と協働して設立したものです。十六年にわたり二十四時間体制で在宅の要介護高齢者などへのサービスを実施してきた在宅介護支援センターの活動実績をそのまま地域包括支援センターに引き継ぎ、それを同センターの多様な機能の充実に最大限生かすことのできる理想的な形が整ったもので、県内では初めてのことであり、全国的にもその例を聞きません。

まさに私のモットーである「市民とのパートナーシップ」の具体的な現れと思っており、ご尽力いただいた関係者の皆さんに心からの敬意と感謝を表します。今後とも市政のあらゆる面で市民との協働のまちづくりを進めていきます。

17年度
決算
状況

新市の速やかな 一体化を推進

【財政課 216-1155】



市民の声を市長に「わたしの提言」



市民とのパートナーシップによりまちづくり



厳しい財政状況の中、可能な限りの歳入確保と事務事業の徹底見直しなどにより健全財政を堅持した平成17年度決算。新生鹿児島市の実質的なスタートとなった17年度は、新市まちづくり計画の着実な推進と、市民とのパートナーシップによる「誇れる鹿児島市」の実現に向け、市勢の力強い発展と市民福祉の

表1・一般会計

歳入 2,146億8,458万9千円					使用料及び手数料 3.1%
市税 35.5%	地方交付税 16.8%	国庫支出金 15.9%	市債 11.9%	その他 16.8%	
歳出 2,092億9,525万8千円					その他7.7%
民生費 30.8%	土木費 18.6%	公債費 13.9%	衛生費 11.2%	教育費 9.0%	総務費 8.8%

表2・特別会計

会計	歳入	歳出	差し引き
土地区画整理事業清算	333万	0	333万
中央卸売市場	6億9,543万6千	6億9,535万1千	8万5千
交通災害共済事業	7,324万	6,016万6千	1,307万4千
地域下水道事業	4,986万7千	3,765万8千	1,220万9千
桜島観光施設	5億3,617万5千	4億4,000万3千	9,617万2千
国民健康保険事業	490億779万5千	500億5,628万8千	△10億4,849万3千
介護保険	295億4,491万9千	288億9,250万3千	6億5,241万6千
老人保健医療	598億7,599万3千	606億147万1千	△7億2,547万8千
母子寡婦福祉資金貸付事業	5億9,114万9千	3億2,862万3千	2億6,252万6千
合計	1,403億7,790万4千	1,411億1,206万3千	△7億3,415万9千

表3・企業会計

会計	事業概要	収支状況
病院事業	・本館地階機械室動力盤の改修やボイラー給水ポンプの整備など ・総合血液学検査装置の購入など 〈患者数〉 外来 29万3,903人 入院 22万1,781人	収入 135億5,219万9千 支出 134億1,537万5千 利益 1億3,682万4千
交通事業	・人や環境にやさしいバスの購入 ・バス停留所上屋の設置 ・電車停留場上屋の設置など 〈輸送人員〉 電車 1,063万1,605人 バス 1,204万9,452人	収入 47億2,495万9千 支出 51億7,707万9千 損失 4億5,212万
水道事業	・河頭浄水場、慈眼寺水源地などの設備新設更新など ・管路施設の整備、改良など 〈給水人口〉 57万8,300人 〈年間総給水量〉 7,165万548m ³	収入 119億9,691万5千 支出 113億913万3千 利益 6億8,778万2千
工業用水事業	・一倉工業団地の給水事業所への安定的給水 〈給水件数〉 4件 〈年間総給水量〉 32万4,274m ³	収入 1,328万2千 支出 827万7千 利益 500万5千
下水事業	・坂之上地区などの污水管布設 ・南部処理場などの設備更新 ・谷山処理場の水処理施設の増設など 〈処理人口〉 45万700人 〈年間総処理水量〉 6,318万5,334m ³	収入 81億8,555万3千 支出 78億4,908万3千 利益 3億3,647万
船舶事業	・桜島港人道橋の点字ブロックと手すり設置 ・桜島港人道橋と可動橋の診断・調査 ・経営審議会と船舶モニターの設置など 〈輸送人員〉 378万2,656人 〈輸送車両〉 157万3,740台	収入 24億5,267万1千 支出 24億6,976万2千 損失 1,709万1千

実質収支約32億8千万円

一層の向上に努めました。

17年度の一般会計決算額は、歳入総額214億8458万9千円、歳出総額2092億9525万8千円（表1のとおり）で、18年度の繰越事業に充てる21億410万6千円を差し引いた

17年度中の主な取り組み

安心して健康やかに暮らせるまちづくり

障害者生活支援事業 ふれあいマップの作成、高齢者福祉センター（吉野・仮称・北部保健センター（仮称）の建設、防犯灯の設置費や電気料の補助、消防拠点整備（松元・郡山、保健・急病センター）の建設

豊かな心と個性を育むまちづくり

新しいかごしま市を考える女性会議の開催、鹿児島玉龍中高一貫教育校の整備、校区公民館の建設（春山・郡山、わがまち自慢づくり支援事業、美術館市民公募展の開催

人と自然にやさしい快適なまちづくり

学校版環境ISOの創設、3R（リデュース、リユース、リサイクル）の推進、環境未来館（仮称）の整備、新北部清掃工場の建設、地球温暖化防止の広報啓発、美しいまちづくり推進事業

緑の街並みづくり推進事業

機能的で多彩な交流が広がるまちづくり

谷山地区鉄道高架化事業、土地区画整理事業の推進（原良第二・第三、宇宿中間、吉野、谷山第二郡山中央地区、幹線道路の整備（高麗通・宇宿広木、冷水通線）、みどり豊かな農村村ふれあい事業

にぎわいと活力あふれるまちづくり

観光未来戦略の策定、ファンタスティックイルミネーション推進事業、かごしま温泉活性化事業、カゴシマシティビューの新ルート運行

市政の推進のために

地域まちづくり会議・かごしままちづくり会議の開催、市長とふれあいトーク、わたしの提言

市政広報テレビ・ラジオ

◆テレビ(30分番組)

- 2月18日(日) 7時30分～8時
KYT山本さんがゆくホットかごしま
「大きく変わるあなたの住民税」
- 2月25日(日) 10時30分～11時
MBC市民のひろば
「地域包括支援センターって何だろう？」
- 3月4日(日) 9時～9時30分
KTSぐっとグッドかごしま
「ご存じですか？よかセンター鹿児島」

◆テレビ(5分番組)

- 毎週金曜日18時55分～19時
KKBかごしま元気BOX
子育てや生活に役立つ情報満載

◆ラジオ(30分番組)

- 2月24日(土) 17時30分～18時
シティFMかごしまソンドリーム
- ◆MBCラジオ、FM鹿児島、シティFMでは、随時、市政情報を放送

【広報課 216-1133】

平成17年度の財政状況は？

バランスシートと行政コスト計算書

バランスシートと行政コスト計算書は、企業会計の貸借対照表と損益計算書に当たるもの。平成17年度末の本市の財政状況を示しています。

■バランスシート（普通会計）

資産	負債
8,745億円 (145万円)	2,805億円(46万円) 32.1%
	正味資産
	5,940億円(99万円) 67.9%

()内は市民1人当たりの金額

- ◇バランスシートは、本市の資産の状況と資産形成の財源である負債、正味資産の状況を示すものです
- ◇本市の資産は、都市施設の整備や都市基盤の整備などにより引き続き着実に増加しています
- ◇民間企業の自己資本比率に相当する正味資産比率は、高い比率で推移しています

■行政コスト計算書（普通会計）

行政コスト	収入など
1,682億円(28万円)	1,752億円 (29万円)
差し引き	
70億円 (1万円)	

()内は市民1人当たりの金額

- ◇行政コスト計算書は、資産形成につながらない人件費、物件費など行政サービス活動の経費を示すものです
- ◇収入など(1752億円)から行政コスト(1682億円)を差し引いた70億円が、17年度中の正味資産の一般財源などの増加額です

【財政課 216-1155】

■全体バランスシート

資産	負債
1兆1,265億円 (187万円)	4,017億円(67万円) 35.7%
	正味資産
	7,248億円(120万円) 64.3%

()内は市民1人当たりの金額

- ◇全体バランスシートは、普通会計と公営事業会計を合わせた全会計（一般・特別・企業会計）のバランスシートです

資産 道路、公園、学校、市営住宅、基金など
負債 将来、返済の必要があるもので、今後の世代が負担するもの
正味資産 資産と負債の差額で、これまでの世代がつくり上げ、後世に引き継ぐもの

わずかな会費で大きな楽しみ よかセンター鹿児島 に加入しませんか

中小企業で働く皆さんに、さまざまな福利厚生事業を提供するよかセンター鹿児島。ただ今、会員を募集中です。(会員数は平成19年1月現在で約1万4000人)

◇事業内容 各種祝金・見舞金の給付、健康診断・人間ドック受診助成、旅行・レクリエーション大会の実施、宿泊・購買割引など

◇対象 市内の中小企業の勤労者や事業主
市内に住む、市外の中小企業の勤労者

◇入会金 1人300円

◇会費 1人月額600円

◇詳しくは(財)鹿児島市中小企業勤労者福祉サービスセンター(よかセンター鹿児島)285-0003へ



男女共同参画社会の実現のために募集 新しいかごしま市を 考える女性会議委員

女性の市政への参画を推進し、女性の意見を市政に幅広く反映させる「新しいかごしま市を考える女性会議」の委員を募集します。

◇対象 市内に住む20歳以上の女性で、市政に幅広く関心がある人

◇人員 2人 ◇任期 4月から2年間

◇申し込み 郵送、ファックス、Eメールで住所、氏名(ふりがな)、年齢、職業、電話番号、これからの市政で大切に考えること(800字以内)を、2月26日(必着)までに〒892-8677山下町11-1企画調整課216-1107(FAX216-1108、Eメール kikaku12@city.kagoshima.lg.jp)へ

男女共同参画センター嘱託職員

◇募集人員・受験資格

●相談員(1人) 昭和27年4月2日以降に生まれ、心理、福祉、医療、教育などの分野で学識か実務経験を持つ人

◇受験申し込みと作文提出の締切日

2月15日(必着)

◇試験案内・受験申込書 男女共同参画センター、市役所、各支所にあります。郵便での請求は、120円切手をはったあて先明記の返信用封筒(角形2号)を同封して、封筒の表に「試験案内請求」と朱書きし、〒890-0054荒田一丁目4-1男女共同参画センター813-0852へ ※市ホームページからダウンロードもできます

市政の主役はあなた 市長と ふれあいトーク

◇市民とのパートナーシップを基本にした「市民が主役のまちづくり」を進めるため、市民が市長と気軽にまちづくりについて対話する「市長とふれあいトーク」を開催しています

◇各地域を巡回して開催するとともに、今年度から市民グループの皆さんと意見交換する方式も取り入れて開催しています

◇市民グループ方式には「福祉・健康」「観光」「安心安全」「地域振興」「教育」「環境」に関する12の市民グループ、約160人の皆さんが参加されました

※来年度、参加希望の市民グループ募集に関しては、来月号の「市民のひろば」をご覧ください

【市民参画推進課 216-1204】



あなたの声を市政に

■10月16日開催時の主な意見(かごしまメルヘン館にて)

- ・子育ては地域で取り組みたい
- ・子育て支援の施設整備とともに、サポーターなどの人材の育成も重要
- ・中学生や高校生が自由に集える場がほしい

・学校開放や地域福祉館の利用を柔軟に
・移動図書館をもっと走らせてほしい
■11月22日開催時の主な意見(平川小学校にて)

- ・地域の活性化への取り組み状況は
- ・都市計画や総合計画における南部地域の位置づけは
- ・魅力ある農業公園の整備、南部地域の幹線道路の整備を進めてほしい

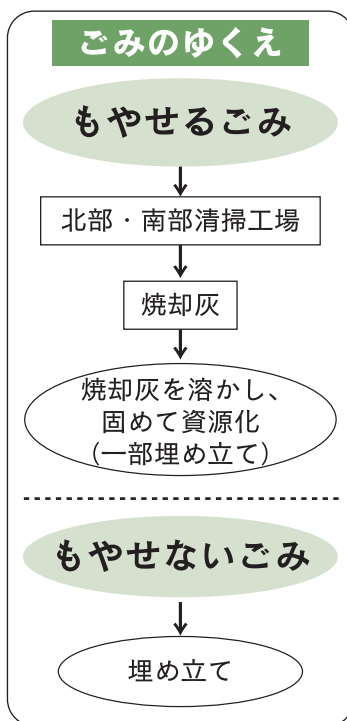
疑問に なぜなに ごみ 資源物の出し方

【リサイクル推進課
216-1290】

- 4月からの本稼働に向けて、現在試運転中の新北部清掃工場。この稼働に伴い、ごみ・資源物の出し方が変更になって約1カ月。市民の皆さんから寄せられている疑問にお答えします。
- 「もやせないごみ」↓「もやせるごみ」になったもの
- ◇プラスチック製品：食品を包むラップ、CD、プラランターなど
- ◇皮革類：靴、バッグ、コートなど
- ◇ゴム類：長靴、ゴム製の手袋やホースなど
- ◇その他：ぬいぐるみ、座布団、枕、リサイクルできない汚れたプラスチック容器類など
- 問 プラスチックでできたものはいつ出したらいいの？
- 答 ①お菓子の袋や洗剤・シャンプーの容器など食料品や日用品が入っていたもので、商品を取り出した後、不要になったものは資源物です。軽く水洗いして「プラスチック容器類」の収集日に出してください。
- ②バケツやプラランターなど、それ自体が商品のプラスチック製品は、「もやせるごみ」の収集日に出してください。
- 問 汚れた「プラスチック容器類」はどう出したらいいの？
- 答 トレイや弁当の容器など洗ってきれいになるものはリサイクルできます。軽く水洗いして資源物として出してください。ただし、どうしても汚れの落ちないプラスチック容器類は、昨年まで「もやせないごみ」でしたが、今年から「もやせるごみ」として出してください。
- 問 プラスチック製品などが「もやせるごみ」になったのはどうして？
- 答 原料が石油のプラスチック製品などは激しく燃焼するため、今までの北部清掃工場では、焼却に耐えられませんでした。今回、焼却能力が高く、ダイオキシン対策など公害防止に万全を期している新工場の稼働に伴い、焼却できるようになりました。



本市唯一の最終処分場・横井埋立処分場



「もやせないごみ」を埋め立てている横井埋立処分場の埋立容量には限りがあります。埋立処分場をなるべく長く使用するため、

問 リサイクルの流れに逆行するのは？

答 今回の分別変更は、プラスチック製品などこれまで埋め立てていた「もやせないごみ」の

一部を「もやせるごみ」に変更したもので、プラスチック容器類など資源物の分別はこれまで通りです。引き続き正しい分別にご協力ください。

* * *

「ごみ減らし 未来を守る」リサイクル。本市は、ごみの減量化・資源化や、公害防止に万全を期したごみ処理施設の整備など、「人と自然にやさしい快適なまちづくり」に取り組んでいきます。

市民の皆さんのご理解とご協力をよろしくお願いいたします。

ごみ資源物の出し方



犬迫町にある新旧の北部清掃工場(右が新工場)

市民相談 (相談は無料)

- ◆市民相談センターと各支所
- 市政相談(市政に対する要望・意見など)月～金曜日 ※祝日を除く
- ※以下の相談は、面談による相談
- ◆市民相談センターと各支所(東桜島を除く)
- 時間は8時30分～12時、13時～17時(市民相談センターのみ9時～12時、13時～16時)
- 一般相談(日常の悩みごと相談)月～金曜日 ※祝日を除く
- ◆市民相談センター 216-1205
- 時間はいずれも13時～16時
- 法律相談(予約制) 事前に面談による一般相談を受けて法律相談が必要な人が対象。
- 花と緑の相談 2月14日(水)
- 建築相談 2月15日(木)
- 不動産相談 2月21日(水)
- 人権相談 3月1日(木)
- 行政関係申請手続き相談 3月7日(水)

- 登記相談 3月8日(木)
- ◆谷山支所(相談係) 269-2111 時間は13時～16時
- 法律相談(予約制) 対象は左記の法律相談に同じ。
- 登記相談 2月14日(水)
- 人権相談 2月15日(木)
- ◆伊敷支所 229-2111 時間は13時～16時
- 人権相談 2月16日(金)
- 登記相談 3月8日(木)
- ◆吉野支所 244-7111 時間は13時～16時
- 人権相談 3月8日(木)

- ◆雇用相談室 224-1111(代) 月～金曜日9時～12時、13時～15時45分、市民相談センター内
- 求職者の職業相談、企業の雇用相談、雇用保険、労働福祉の相談など
- インターネットを活用した求人情報の提供

市・県民税の申告が始まります

市民税課 224-1111(代表)	桜島支所税務課 293-2348(直通)
谷山支所税務課 269-2111(代表)	喜入支所税務課 0993-45-3759(直通)
伊敷支所税務課 229-2111(代表)	松元支所税務課 278-5416(直通)
吉野支所税務課 244-7111(代表)	郡山支所税務課 298-2115(直通)
吉田支所税務課 294-1213(直通)	東桜島支所税務係 221-2111(代表)

申告が必要な人

◇今年1月1日現在、市内に住所がある人で、

- (1) 前年中に、営業・農業・不動産・配当・生命保険の一時金などの所得があり、所得税の確定申告をする必要のない人
- (2) 収入のなかった人(控除対象配偶者や扶養親族を除く)
- (3) 給与以外の所得が20万円までの人
- (4) 勤務先から給与支払報告書が市に提出されていない人

◇今年1月1日現在、市内に家屋敷(マンション、アパート、借家など)を含み、他人に貸してあるものは除く

◇本人は他市町村に単身赴任している人

◇寡婦(夫)控除・障害者控除を受ける人

- (1) 夫(妻)と死別しているなど寡婦(夫)に該当する人は申告により「寡婦(夫)控除」を受けられる場合があります
- (2) 65歳以上の人で身体障害者手帳などの交付を受けていない人でも要介護認定を受けている人や寝たきりの人などは、障害者控除が受けられる場合があります。この場合は高齢者福祉課が発行する「障害者控除対象者認定書」が必要です

申告に必要なもの

申告が必要と思われる人には、2月9日から申告書を郵送します。

申告書が必要で届かなかった人には、市民税課、各支所、臨時受付場所(開設日のみ)に申告書を準備しています。

- (1) 申告書、印鑑(認印で可)
- (2) 給与や公的年金などの源泉徴収票

市・県民税申告 臨時受付場所一覧表

◇受付時間の区分 ①…9時30分～12時、②…13時30分～15時

会場	開催日	時間	会場	開催日	時間
本庁管内	紫原福祉館	2/21(水)	吉田管内	大原地区公民館	2/21(水)
	武岡福祉館	2/22(木)		宮校区コミュニティセンター	2/22(木)
	田上福祉館	2/23(金)		牟礼岡校区コミュニティセンター	2/23(金)
	真砂福祉館	2/27(火)	桜島支所管内	桜峰校区公民館	2/16(金)
	武福祉館	2/28(水)		武地域公民館	2/19(月)
	八幡福祉館	3/1(木)		小池地域公民館	2/20(火)
	宇宿福祉館	3/2(金)		赤水地域公民館	2/21(水)
谷山支所管内	JAグリーン鹿児島農協中山支店	2/21(水)	喜入支所管内	生見校区公民館	2/26(月)
	JA谷山農協錫山出張所	2/21(水)		中名校区公民館	2/27(火)
	JA東部農協	2/22(木)		一倉校区公民館	2/28(水)
	谷山北福祉館	2/23(金)		前之浜校区公民館	3/1(木)
	茂頭公民館	2/23(金)	松元支所管内	瀬々串校区公民館	3/2(金)
	平川福祉館	2/27(火)		四元集会施設	3/1(木)
	上床公民館	2/27(火)		直木公民館	3/2(金)
	桜ヶ丘福祉館	2/28(水)		春山公民館	3/5(月)
	坂之上福祉館	3/1(木)	郡山支所管内	仁田尾後自治公民館	3/6(火)
伊管敷支所内	グリーン鹿児島農協犬迫支店	2/20(火)		本岳ふれあいセンター	2/21(水)
	鹿児島中央農協皆与志支店	2/21(水)		常盤コミュニティセンター	2/22(木)
	小山田コミュニティセンター	2/22(木)		西有里研修館	2/23(金)
吉野支所管内	大久保公民館	2/21(水)	東桜島支所内	花尾コミュニティセンター	2/27(火)
	川上福祉館	2/23(金)		東部研修館	2/28(水)
吉田支所内	吉田校区コミュニティセンター	2/16(金)		持木町公民館	2/16(金)
	西下公民館	2/19(月)		古里町公民館	2/19(月)
	本名校区コミュニティセンター	2/20(火)		宇土集会場	2/20(火)
				園山公民館	2/21(水)

収票

(3) 営業や不動産などの収入のある人は収入や必要経費を確認できる書類(固定資産税納税通知書兼領収書・帳簿類など)

(4) 前年中に支払った社会保険料、医療費などの支払証明書

(5) 身体障害者手帳、障害者控除対象者認定書など

相談(申告会場・開設日時)

◇市役所本館2階講堂、各支所
2月16日(金)～3月15日(木)の8時30分～17時 ※土・日曜日を除く

◇臨時受付場所：左表のとおり
※申告書を郵送するときは必要

所得税の確定申告

事項と連絡先を書いて、関係書類を添付して送付してください

期間 2月5日(月)～3月15日(木) ※土・日曜、祝日を除く。ただし、2月18日(日)・25日(日)に限り申告書の記載相談、申告書の受け付けや用紙配布を行います

※2月5日(月)～14日(水)は「税理士会による確定申告センター(無料相談)」の開設です

時間 9時～16時 ※ただし「税理士会による確定申告センター(無料相談)」は、9時から送付できます。

お問い合わせ 鹿児島県税務署 255・8111

時～15時30分(12時～13時を除く)

場所 確定申告センター(県市町村自治会館4階)

パソコンで確定申告書の作成ができます

国税庁ホームページ <http://www.nta.go.jp>「確定申告書等作成コーナー」では、簡単な操作で所得税や消費税の確定申告書が作成できます。

e-Taxを利用すると「確定申告書等作成コーナー」で作成した申告データをパソコンから送信できます。

2月5日から原良町の一部の町名が変わります

「原良一丁目～三丁目」を新設

原良町の一部を「城西二丁目・三丁目」に編入

◇2月5日から原良町の一部の住所の表し方が「原良町〇〇番地」から「原良(城西)〇丁目〇番〇号」に変わります

◇城西二丁目11番街区は、区画整理事業で区画の大幅な変更があったことから、新しい街区に合わせて番号を設定し、住所を分かりやすくします

郵便物のあて名は新しい住所で

2月5日以降は、郵便物のあて名などは新しい住所を使ってもらうようにしてください。

住所変更手続きの必要なもの

住所の変更で、住民票、戸籍簿、印鑑登録、選挙人名簿など市役所の各種台帳は自動的に書き替えられます。自動車運転免許証や不動産登記簿などは各人で住所変更手続きをしてください。

証明書が必要な場合は、2月5日から土地利用調整課(市役所東別館8階)で無料で発行します。

対象区域の皆さんには住所変更の主な手続きなどを書いた「お知らせ」を送付します。

【土地利用調整課 216-1384】



新しい住居表示の地区には

次のような街区表示板、住居番号表示板を設置しています。これらの表示板は、訪問先を分かりやすくするために大切なものです。

◇街区表示板

各街区の4つの角には、町名と街区符号を記入した表示板を取り付けています。

◇住居番号表示板

各世帯の出入口(門柱、玄関など)には街区符号と住居番号を記入した表示板を取り付けています。

救急車の適正利用キャンペーン実施中 救急車じゃないとダメですか？

昨年の救急車の出動件数は2万1723件で1万9740人を医療機関に搬送しました。これは1日当たり約60件、市民の31人に1人が搬送されたこととなります。

救急車は緊急性の高い病気やけがなどのときに利用するものです。が、次のような利用がある

と、本当に救急車を必要としている傷病者の生命に関わることもあります。

① 軽い病気やけが
② 自家用車やタクシー(寝台車タクシーを含む)で行けると
③ 入院や検査のための医療機関までの利用
④ 酔っ払いなど
良識のある救急車利用をお願いします。

【消防局警防課 222・0960】



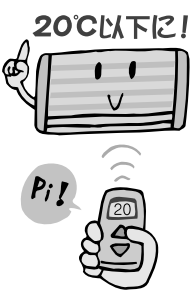
救急車はタクシーではありません

2月は省エネルギー月間 一人ひとりが 心がけよう！ 冬の省エネ

冬はエネルギー消費が増加する季節です。省エネを実践しましょう。

■冬にできる省エネのポイント ◇エアコン、ガス・石油ファンヒーター

- ・暖房の設定温度は20℃以下に設定する
- ・出かける前や寝る15分くらい前には切るようにする
- ・フィルターを月1回か2回は清掃する



◇電気カーペット

- ・人のいない部分は暖めないようにする
- ・床にじかに敷くと、暖房効率が高くなるので、カーペットの下に断熱マットなどを敷く

- ・こたつ布団に上掛けと敷布団を合わせて使うようにする
- ・設定温度を低めにする



「冬にできる省エネライフ18の提案」など省エネに関する資料は市消費生活センターにあります

【市消費生活センター】258・36

中小企業のIT化を応援 情報化セミナー

- 市内外中小企業のIT化推進を目指すセミナーを開催します。
- 第3回情報化セミナー
◇テーマ プロが教える！稼げるネットショップピニングの法則
◇講師 永田光弘氏(株)エーアイエス事業開発課長
◇日時 2月16日(金) 18時30分～20時
◇申込期限 2月15日
■第4回情報化セミナー
◇テーマ 知って得！今日からできるらくらく業務効率UP術
◇講師 久永忠



範氏(株)フォーエバー代表取締役
◇日時 3月9日(金) 18時30分～20時
◇申込期限 3月8日
◇共通事項
◇対象 市内の中小企業や商店街などで働く人
◇場所 ソフトプラザかごしま(名山町9-15)
◇定員 各60人(先着順)
◇参加料 無料
◇申し込み 電話、ファックス、Eメールで企業名(個人名)、参加人数、電話番号を企業振替課 216・1319 (FAX 216・1320、Eメール kkyo7@city.kagoshima.jp) へ

暖房時の工夫

- ・ドア、窓の開閉は少なくする
- ・床まで届く長い厚手のカーテンを使用する
- ・扇風機を併用し、暖まった空気を循環させる
- ・設定温度を上げる前に着るものを工夫する

体感温度アップ法	カーディガン	温度アップ
ひざ掛け		+2.2℃
ソックス		+2.5℃
		+0.6℃

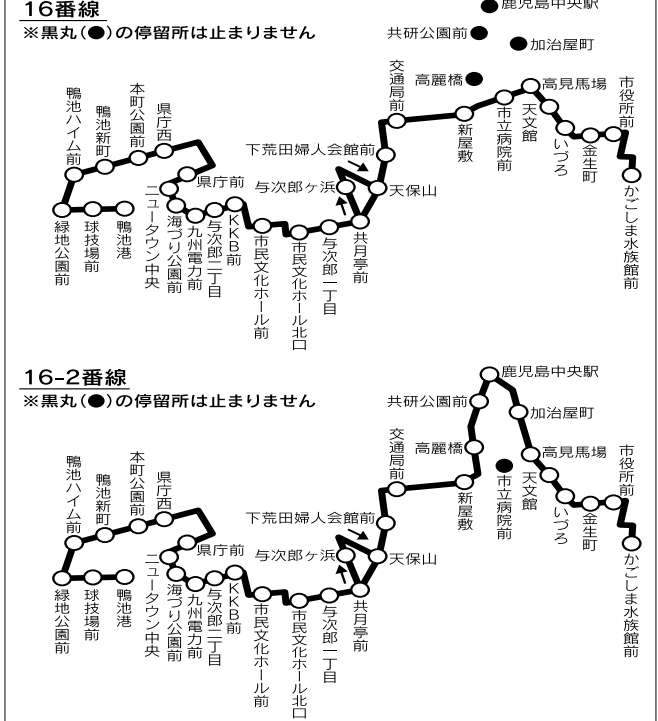
市電・市バス ご利用ください

乗り間違えないように
16番線と16-2番線
市営バス16番(鴨池港・文化ホール線)は16番線と16-2番線の2つのコースがあり、経路地が異なります。

16番線と16-2番線は高見馬場・新屋敷の間で運行コースが異なり、16番線は市立病院前を、16-2番線は中央駅を経由します。利用するときは間違いないよう十分に確認してください。

◇16番線は「加治屋町」「鹿児島

安全・快適 24時間運航 桜島フェリー



中央駅「共研公園前」高麗橋の各停留所は通りません
◇16-2番線は「市立病院前」は通りません
【交通局バス事業課 257・211】

街かど注目・市バス車体広告

走る広告塔として宣伝効果の高い市営バスの車体広告をご利用ください。

詳しくは交通局ホームページ <http://www.city.kagoshima.jp/koutuu.nsf/> をご覧ください。

※交通局ホームページではバナー広告も募集しています
【交通局総務課 257・211】

桜島港駐車場の有料化

使用者へのサービス向上や駐車場の効率化、船舶事業の健全経営を図るため、桜島港駐車場を整備し、駐車場を有料化します。

工事期間中は、駐車区画が制限されるなど駐車場使用者にご迷惑をおかけしますが、ご理解とご協力をお願いします。

◇場所 桜島港駐車場(桜島港フェリーターミナル北側)

◇開始期日 3月1日(木)

◇使用料 24時間ごとに100円(ただし、1時間以内は無料)

◇収容台数 350台(身体障害者用13台)

【船舶部総務課 293・4783】

広告募集

桜島港フェリーターミナル・鹿児島港立体駐車場壁面
桜島フェリーでは壁面広告を募集しています。人目につき場所のでPRや情報発信に最適です。

◇掲出場所
①桜島港フェリーターミナル2階ロビー(室内)
②鹿児島港立体駐車場外壁面(小川町26-1国道10号線バypass沿い)

◇詳しくは船舶部営業課 293・2525へ

そう イベント 実!



かごしま
近代文学館
メルヘン館

収蔵品展・ワークショップ

■収蔵品展「萬造寺 斎〜与謝野鉄幹とともに歩んだ歌人」

- ◇内 容 「明星」派歌人の萬造寺斎の生涯を親交の深かった与謝野鉄幹からの手紙などとともに紹介
- ◇日 時 3月5日(月)までの9時30分〜18時(入館は17時30分まで) ※火曜休館
- ◇観覧料 一般300円、小・中学生150円 ※常設展と共通

■長谷川義史「どこどこどこ」絵本原画展

- ◇内 容 人気シリーズ「どこどこどこ」や「やまださんちのてんきよほう」などの絵本の原画を展示
- ◇日 時 2月9日(金)〜3月11日(日)9時30分〜18時(入館は17時30分まで) ※火曜休館
- ◇観覧料 無料



【かごしま近代文学館・メルヘン館 226-7771】

■メルヘンワークショップ

- ◇内 容 季節の折り紙「桃の節句」を折る
- ◇対 象 4歳以上の子どもとその親50人
- ◇日 時 2月24日(土)15時〜16時30分
- ◇参加料 無料
- ◇申し込み 往復はがきに催し物名、住所、氏名、年齢、電話番号を書いて、2月15日(必着)までに〒892-0853城山町5-1 かごしまメルヘン館226-7771へ

都市農業
センター

市民園芸講座(花き講座)

- ◇内 容 家庭での草花と鉢物の育て方の基礎
- ◇対 象 市内に住む18歳以上の人
- ◇日 時 2月24日(土)10時〜12時
- ◇定 員 60人(超えたら抽選)
- ◇受講料 無料
- ◇申し込み 往復はがきに講座名、住所、氏名、年齢、電話番号を書いて、2月16日(必着)までに〒891-1205犬迫町4705 都市農業センター238-2666へ

鹿児島
アリーナ

チャレンジ・ザ・ニュースポーツ

- ◇内 容 キンボール、フロアカーリング、室内用グラウンド・ゴルフ、シャッフルボード、輪投げなど
- ◇対 象 市内に住む人
- ◇日 時 3月17日(土)10時〜12時
- ◇定 員 50人程度
- ◇参加料 無料
- ◇申し込み 電話、ファックス、Eメールで住所、氏名、年齢、電話番号を3月7日(必着)までに〒890-0023永吉一丁目30-1市民スポーツ課285-2244(FAX258-4570、Eメールsports9@city.kagoshima.lg.jp)へ

かごしま
文化工芸村

家庭の日陶芸教室

- ◇内 容 コーヒーカップ作り
- ◇対 象 市内に住むか通勤・通学する人(家族単位で申し込む)
- ◇日 時 3月18日(日)10時〜12時
- ◇定 員 15組(超えたら抽選)
- ◇受講料 無料(材料費は実費負担)
- ◇申し込み 往復はがきに講座名、住所、氏名、年代、小学校区名、電話番号を書いて、3月4日(必着)までに〒890-0033西別府町2758 かごしま文化工芸村281-7175へ



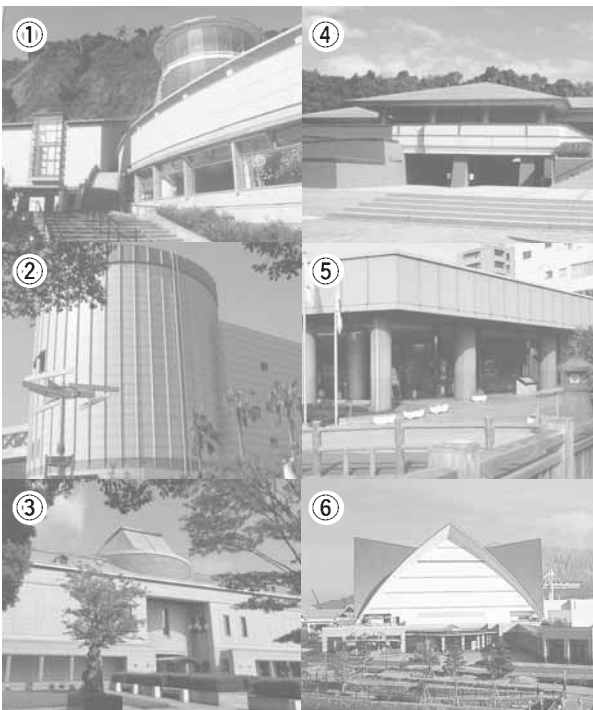
陶芸作品の受け取りを

制作から半年以上が経過し、受け取りのない作品や釉薬をかけていない作品の整理をします。
◇対 象 昨年4月1日以前に制作した素焼きと本焼き処理をした作品
◇受取方法 3月5日(月)までに作品個票の半券を持参 ※紛失したときは、運転免許証などの身分証明書で可



お得な年間パスポート

◇購入から1年間、常設展を何回でもご覧いただけます



施設	区分	年間パスポート	通常料金
① かごしま近代文学館	一般	600円	300円
	小・中学生	300円	150円
	一般	600円	300円
	小・中学生	300円	150円
② 市立科学館	一般	800円	400円
	小・中学生	300円	150円
③ 市立美術館	一般	400円	200円
	高校・大学生	300円	150円
④ ふるさと考古歴史館	一般	600円	300円
	小・中学生	300円	150円
⑤ 維新ふるさと館	一般	600円	300円
	小・中学生	300円	150円
⑥ かごしま水族館	高校生以上	3000円(2700円)	1500円
	小・中学生	1500円(1350円)	750円
	4歳以上	700円(630円)	350円

※()内は年間パスポートを家族2人以上で同時に購入したときの金額

市立美術館

☎224-3400

マチスの「ジャズ」展

20世紀美術を代表する巨匠の一人アンリ・マチスの切り絵から生まれた版画集「ジャズ」全20点を展示。マチスの自由で豊かな色彩の世界をお楽しみください。

- ◇日 時 2月6日(火)〜3月25日(日)9時30分〜18時(入館は17時30分まで)
- ◇観覧料 一般200円、高校・大学生150円、小・中学生100円 ※常設展と共通

「ジャズ
水槽で泳ぐ人」



家族やグループで野菜づくりを楽しみませんか

市立少年自然の家 寺山学習農園使用者募集

区分	対象	面積	区画数
親子どろんこ農園	市内に住む幼児、小・中学生とその保護者	25㎡	91
勤労生産学習農園	市内の幼稚園、保育所、小・中学校や少年団体など	98㎡	36

- ◇使用料 無料
- ◇募集期間 2月2日〜3月10日 ※月曜、祝日を除く
- ◇受付時間 9時〜16時
- ◇申し込み 市立少年自然の家にある申込用紙で本人が直接申し込む ※郵送や電話、ファックス、代理人による申し込みは不可

【市立少年自然の家 244-0333】

都市農業センター市民農園使用者募集

- ◇対 象
 - ・家族用区画 市内に住む農家以外の世帯
 - ・団体用区画 市内の事業所、町内会、幼稚園、学校など3人以上で構成する団体
 - ・車いす使用者用区画 市内に住む車いすを使用している人(世帯単位)
- ◇募集期間 2月5日〜18日 ※土・日曜、祝日も受け付け
- ◇受付時間 9時〜17時
- ◇申し込み 都市農業センターにある申込用紙で本人が直接申し込む ※郵送や電話、ファックス、代理人による申し込みは不可
- ◇申し込みが募集区画数を超えたら、3月1日(木)10時から都市農業センターで公開抽選

区分	使用料(年額)	面積	区画数
家族用	2400円	20㎡	278
団体用	6000円	50㎡	20
車いす使用者用	1200円	10㎡	4

※使用期間は1年、2年、3年があります

【都市農業センター 238-2666】

平川動物公園 プロジェクトワイルド活動

プロジェクトワイルドとは野生生物をテーマにした環境教育プログラム。楽しいゲームや模擬体験を通して野生生物や環境を学びます。

- ◇**対象** どなたでも(小学2年生以下は保護者同伴)
 ◇**日時** 3月3日(土)10時～12時
 ◇**定員** 40人(超えたら抽選)
 ◇**参加料** 入園料のほかに100円
 ◇**申し込み** 往復はがき、ファックス、Eメールで催し物名、住所、氏名、年齢、電話番号を2月16日(必着)までに〒891-0133平川町5669-1 平川動物公園261-2326(FAX261-2328、Eメール h-zoo5@city.kagoshima.lg.jp)へ

毎月10日は魚(いの)の日 かごしま旬のおさかな料理教室

- ◇**内容** 魚のさばき方と魚料理の実習
 ◇**対象** 市内に住む人
 ◇**日時** 2月24日(土)10時30分～14時
 ◇**場所** 鹿児島県クッキングスクール(新屋敷町)
 ◇**定員** 36人(超えたら抽選)
 ◇**受講料** 無料
 ◇**申し込み** 往復はがきに住所、氏名、年齢、電話番号を書いて、2月16日(必着)までに〒892-0835城南町37-2 魚類市場魚食普及協議会 223-0310へ



ふるさと考古歴史館 冬のイベント・企画展

- 地域こども教室「化石発掘大作戦」**
 ◇**内容** 石を割って貝などの化石を探す
 ◇**日時** 2月18日(日)10時～12時
 ◇**参加料** 保険料100円 ※親子で参加
 ■**ガラス玉づくり教室**
 ◇**対象** 高校生以上
 ◇**日時** 2月3日・4日・7日・11日・14日・21日・25日・28日 10時～12時
 ◇**定員** 各12人(先着順)
 ◇**参加料** 500円 ※カセットコンロ用ガスボンベを1本持参
 —**共通事項**— 申し込みは電話でふるさと考古歴史館266-0696へ
 ■**考古館親子映画会**(観覧無料)
 ◇**日時** 毎週土・日曜、祝日の11時、14時～
 ■**ミニ企画展「いろんな風大集合」**(観覧無料)
 ◇**内容** 日本、中国、ブラジルなど世界各国の珍しい風を一堂に集め展示
 ◇**期間** 2月18日(日)まで

維新ふるさと館 歴史講座

- ◇**内容** 天璋院篤姫と大奥の世界
 ◇**対象** 20歳以上の人(1月に受講した人を除く)
 ◇**日時** 2月24日(土)・25日(日) 9時30分～12時
 ◇**定員** 各30人(超えたら抽選)
 ◇**講師** 福田賢治氏(歴史解説員)
 ◇**受講料** 無料
 ◇**申し込み** 電話かはがき、ファックスで住所、氏名、電話番号、受講希望日を2月15日(必着)までに〒892-0846加治屋町23-1 維新ふるさと館239-7700(FAX239-7800)へ

市消費生活センター 消費生活一日セミナー

- ◇**テーマ** 「知っていますか? アンチエイジング。豊かな暮らしへの架け橋」
 ◇**内容** ちょっとした日常生活の心がけで、老化のスピードを遅らせ、病気を予防できるアンチエイジングを学ぶ
 ◇**講師** 山下積徳氏(つみのり内科クリニック院長)
 ◇**対象** 市内に住む人
 ◇**日時** 2月21日(水)10時～11時30分
 ◇**定員** 50人(超えたら抽選)
 ◇**受講料** 無料
 ◇**申し込み** 往復はがきに住所、氏名、電話番号、託児(2歳以上)希望者は子どもの氏名と年齢を書いて、2月15日(必着)までに〒890-0063鴨池二丁目25-1-31 市消費生活センター「一日セミナー」係258-3611へ

市立少年自然の家 スプリングフェスタ

- ◇**内容** 家族や仲間同士で野外活動や創作活動を楽しむ
 ◇**日時** 3月4日(日)10時～15時
 ◇**参加料** 無料(材料費などは実費負担)
 ◇**申し込み** 不要



ツイストパンづくり挑戦
【市立少年自然の家 244-0333】

寒さを吹き飛ば

各施設の

講座が充

男女共同参画センター 主催事業

- パワーポイント講座(基本編)**
 ◇**対象** 市内に住むか通勤・通学し、ウインドウズの基本操作ができる人
 ◇**日時** 3月1日・6日・8日・13日・15日・22日(全6回)18時30分～20時30分
 ◇**定員** 20人(超えたら抽選)
 ■**パパ・ママの栄養補給セミナー(春編)**
 ◇**対象** 市内に住むか通勤・通学し、1歳～3歳の子どもをもつ人
 ◇**日時** 2月17日～3月24日の毎週土曜日(全5回。3月3日を除く)10時～12時
 ◇**定員** 30人(超えたら抽選)
 ■**トークサロン「聞いて! 私のコミュニケーション失敗談。どうなの!? 私のあの対応」**
 ◇**日時** 3月3日(土)14時～16時
 ◇**定員** 10人(超えたら抽選)
 —**共通事項**—
 ◇**場所** サンエールかごしま
 ◇**受講料** 無料
 ◇**申込期限** 各講座初日の1週間前(必着)
 ◇**申し込み** 往復はがきかファックス、Eメールで講座名、住所、氏名、年齢、電話・ファックス番号、託児(6カ月～小学2年生)希望者は子どもの氏名と年齢を〒890-0054荒田一丁目4-1 男女共同参画センター813-0852(FAX813-0937、Eメール center@qtopianet.com)へ

3月6日(火)～10日(土)は蔵書点検
 サンエールかごしまの図書情報コーナーでは、蔵書点検のため、図書・ビデオの貸し出しはできません。返却は通常通り受け付けます。
【サンエールかごしま 813-0927】

日ごろの学習の成果を展示や実演で発表

■勤労青少年ホーム ホーム祭り

- ◇**内容** 作品展示 10時～16時
 講演会・実演発表 11時～16時

■勤労婦人センター 春まつり&チャリティーバザー

- ◇**内容** 作品展示 10時～15時
 舞台発表 10時15分～12時20分
 茶会・軽食バザー 11時～13時30分
 チャリティーバザー 13時30分～14時40分

—共通事項—

- ◇**期日** 2月18日(日)
 ◇**入場料** 無料
 ◇**申し込み** 不要



【勤労青少年ホーム 255-5771、
 勤労婦人センター 255-7039】

夢をかたちに! かごしま発わたしたちのビジネス

起業家教育普及シンポジウム in 鹿児島

「起業家教育」とは、子どもたちの自立心や問題発見能力、チャレンジ精神といった社会人として必要な心がまを小・中学校の段階から優れた産業人との触れ合いや、生徒みずから模擬企業活動などを体験する方法で学ぶものです。

- ◇**対象** 保護者や人材教育に関心のある企業
 ◇**日時** 2月21日(水)13時～16時30分
 ◇**場所** 勤労者交流センター
 ◇**定員** 150人(先着順)
 ◇**参加料** 無料
 ◇**申し込み** 電話かファックスで住所、氏名、電話番号を2月20日までに(社)九州ニュービジネス協議会092-771-3097(FAX 092-721-6288)へ
 ■**市起業家教育実施校成果発表会**
 ◇名山小学校6年生優秀チーム

「かごしまのさつまいもを使ったお菓子を開発」
 ◇河頭中学校1年生優秀チーム
 「高齢者にやさしい福祉用具商品の開発」

■基調講演

- 「アントレプレナーシップ教育が地域を変える」
 ◇**講師** 原田紀久子氏(NPO 法人アントレプレナーシップ開発センター事務局長)

■パネルディスカッション

- ◇**内容** 将来の鹿児島の産業を担う人材育成のため、学校と地域、産業界が取り組むべき起業家教育の在り方をテーマにした公開討論会
 ◇**パネリスト**

- ・谷山春郎氏(河頭中学校校長)
- ・河井達志氏(株)カワイ代表取締役)
- ・横尾敏史(NPO法人鳳雛塾事務局長)
- ・コーディネーター: 原田紀久子氏

いろいろなスポーツに 対応できる施設が充実

本市には、温暖な気候、豊かな自然の恵みである食と温泉、心癒やされる素晴らしい景観、そして充実した施設があります。市内各地にはスポーツトレーニング施設が整備されており、野球、サッカー、ラグビー、剣道などあらゆる競技種目に利用されています。

各施設は、市の中心部から30分圏内に位置し、県立鴨池陸上競技場などの主要な施設が、市街地の鴨池地区に集中するなど、交通アクセスの面でも高く評価されています。



市長もスポーツ
キャンプを激励
訪問



ジュビロ磐田
強化部マネー
ジャー
尾畑 正人さん

今年で10年目のキャンプ

- 鹿児島でのキャンプは、公式戦に備えコンディショニングを整えることや戦術の特訓などシーズンで一番大事なキャンプです。
- キャンプはプロの選手を間近で見ることのできる機会です。ぜひ多くの市民の皆さんに、練習など見に来てもらい、プロのサッカー選手になる子どもたちが増えたいですね。
- チーム一丸となりリーグ戦を戦い抜いて優勝できるよう頑張ります。鹿児島県の皆さんの応援をよろしくお願いたします。



谷山中学校
1年生
本村 豪くん

迫力あるプレーを参考にしたい

- 昨年、清水エスパルスがキャンプに来たとき、歓迎式でミカンジュースを選手に手渡しました。
- 鹿児島ふれあいスポーツランドに練習を見に行くと、選手たちはハードな練習を楽しそうにしていた。今年も近くで見て、プレーを参考にしたいと思います。
- 今、中学校でサッカー部に所属していますが、エスパルスの岩下敬輔選手のような目立つプレーができる選手になれるよう、プロを目指して頑張りたいです。



宿泊先ホテル
の担当者
増永 陵平さん

リラックスできる環境でもてなし

- ロッテやジュビロの皆さんを長年受け入れています。
- 特に気を付けているのは食事。選手の皆さんのコンディショニングや食事の進み具合を観察し、メニューを変えることもあります。
- スポーツ団体のキャンプが鹿児島のスポーツ、観光、経済に及ぼす役割は大きいと実感しています。鹿児島キャンプで球団も鹿児島も活性化するよう、市民みんなで知恵を出し合っていきたいですね。

1月号掲載 2007新春パズルの答え

ABCDEFGHIJKLMNO
ひととまちがげんきなかごしまし

2500通余りの応募がありました。ありがとうございました。正解者の中から抽選で賞品をお送りいたします。当選者の発表は賞品の発送をもって代えさせていただきます。【広報課 216-1133】

ようこそ南国・鹿児島へ

スポーツキャンプを応援しよう

Photo/Y.F.C.JUBILO/A.KUBO



中山雅史選手

川口能活選手

前田遼一選手



ジュビロ磐田

期 間：2月7日(水)～17日(土)

場 所：鴨池陸上競技場

歓迎式：2月7日(水)16時30分～

鹿児島中央駅「アミュ広場」

●ブラジル出身でブラジルリーグのフィギュレンセで監督を務めていたアジウソン監督

のもと、日本代表の川口能活選手をはじめ、前田遼一、カレンロバート選手、“ゴン”こと中山雅史選手などそうそうたるメンバーがそろっています

- 本市でのキャンプは今年で10回目を数えます
- JUBILOはポルトガル・スペイン語で「歓喜」の意味です
- ホームタウンは静岡県磐田市です
- ホームページ <http://www.jubilo-iwata.co.jp/>



清水エスパルス

期 間：2月4日(日)～15日(木)

場 所：鹿児島ふれあいスポーツランド

歓迎式：2月4日(日)15時30分～

鹿児島中央駅「アミュ広場」

●元日本代表の長谷川健太監督のもと、日本代表の青山直晃選手をはじめ、2006 Jリーグ

新人王の藤本淳吾選手、鹿児島出身の岩下敬輔選手など実力のあるメンバーがそろっています

- 本市でのキャンプは今年で2回目になります
- S-PULSEのSは「サッカー、清水、静岡」の頭文字。PULSEは、英語で「心臓の鼓動」の意味です
- ホームタウンは静岡県静岡市です
- ホームページ <http://www.s-pulse.co.jp/>

© S-PULSE



チョジェジン選手

藤本淳吾選手

青山直晃選手



サガン鳥栖

期 間：2月6日(火)～13日(火)

場 所：かごしま健康の森公園

歓迎式：2月6日(火)14時30分～

鹿児島中央駅「アミュ広場」

●熱血漢の岸野靖之監督のもと、J 1 昇格を目指しており、鹿児島出身の昨年入団した格大嗣選手がいます

- 本市でのキャンプは今年で2回目になります
- 長い年月をかけて砂粒が固まって砂岩「サガン」となるように、一人ひとり、小さな力を結集し立ち向かうことを意味しています。「佐賀の」という意味にも通じています
- ホームタウンは佐賀県鳥栖市です
- ホームページ <http://www.sagantosu.jp/>

© サガンDリームス



衛藤裕選手

高橋義希選手

高地系治選手

ほかにもこんなチーム がやってきます(平成18年度)

東芝ブレイブ
ルーバス



ラグビートップリーグ
名門チーム。トップ
リーグ連覇など史上初
の3冠を達成

■キャンプ時期
11月中旬

ジャル
JAL WINGS



ラグビートップイ
ーストに所属

■キャンプ時期
5月上旬

ロッテ・
ジャイアンツ



韓国プロ野球チーム。
ホームタウンは釜山広域市

■キャンプ時期
3月1日～9日

九州電カラグビー部



トップキュウシュウAリ
ーグに所属。来シーズンから
トップリーグに昇格

■キャンプ時期
1月上旬

鹿児島市 キャンプマップ



※期間、場所、時間は変更の可能性あります

スポーツキャンプ情報

月	野 鴨池野球場	球 市民球場	サ 陸上競技場	ッ ふれあいスポーツランド	カ 健康の森公園
2月					
				千葉ロッテマリーンズ2軍 2月1日～13日	ジュビロ磐田 2月7日～17日 歓迎式：2月7日16:30～(アミュ広場)
					清水エスパルス 2月4日～15日 歓迎式：2月4日15:30～(アミュ広場)
					サガン鳥栖 2月6日～13日 歓迎式：2月6日14:30～(アミュ広場)
				それぞれ練習試合も予定されています	
				千葉ロッテマリーンズ1軍 2月16日～26日 歓迎式：2月15日19:00～(空港国際線ロビー)	
				2月24日・25日東北楽天とオープン戦(予定)	
3月				ロッテ・ジャイアンツ (韓国プロ野球)3月1日～9日	
					昨年の練習試合 (清水エスパルス対サガン鳥栖)

入札参加資格審査申請の受け付け

◇申請書：各担当課で配布しています

【建設工事・測量業務など】

◇対象：平成19・20年度に市が発注する建設工事・測量業務などの入札参加を希望する法人か個人 ※水道局、船舶部（一部を除く）◇業種：土木、建築、電気、管、舗装、造園、測量、設計、地質調査など ◇受け付け：2月20日～3月20日

【契約課 216・1163】

【水道局の建設工事・設計業務など】

◇対象：平成19・20年度に水道局が発注する建設工事・設計業務などの入札参加を希望する法人か個人 ◇業種：土木、建築、電気、機械器具設置、設計など

◇受け付け：2月20日～3月20日

【水道局経理課 213・8511】

【船舶部（移島フェリー）の船舶部品の購入・修繕 船舶修繕など】 ◇対象：来年度に船舶部が発注する船舶部品の購入・修繕、船舶修繕などの入札（見積合わせ）参加を希望する法人か個人 ◇受け付け：2月15日～28日

船舶部が発注する船舶部品の購入・修繕、船舶修繕などの入札（見積合わせ）参加を希望する法人か個人 ◇受け付け：2月15日～28日

【船舶部経理課 293・4783】

町内会に加入しましょう

◇町内会とはごみステーションの管理、防犯灯の設置・管理、災害時の助け合い、子どもや高齢者への声かけなど地域を支えるさまざまな活動を行っています



市民参画推進課 216・1214

国民年金・厚生年金の相談

【ねんきんダイヤル】

◇これから年金の請求などをする人：0570・05・1165 ◇すでに年金を受け取っている人：0570・07・1165

る人：0570・07・1165

◇受け付け：8時30分～17時15分（土・日曜日、祝日を除く）

【時間延長・休日の年金相談】

◇社会保険事務所では、年金相談の時間延長と休日の相談を行っています ◇相談時間の予約もできます ◇相談には年金手帳と印鑑が必要です ※代理人による相談は委任状と代理人の身分を証明するものが必要

【鹿児島北社会保険事務所 225・5311、鹿児島南社会保険事務所 251・3111】

市街化調整区域内での住宅建築

◇市街化調整区域内で住宅などを建築するときは、建築確認申請の前に、事前協議や都市計画法の許可が必要です ◇市街化調整区域内に建てられる建築物：①農業、林業、漁業を営む人の住宅 ②50以上の建築物がすでに建ち並んでいる土地の区域（平成16年11月1日施行の条例の指定区域内）に建築する住宅 ③昭和46年2月12日（区域区分）前

から所有している土地などに建てる住宅 ④指定既存集落内やその周辺の市街化調整区域内に10年以上居住していた人かその家族の住宅 ⑤優良田園住宅の認定を受けた住宅 ※許可を受けずに建築を行うと違反建築物となりますのでご注意ください ◇市街化調整区域内で建築を計画する人は、事前に土地利用調整課 216・1383に相談を

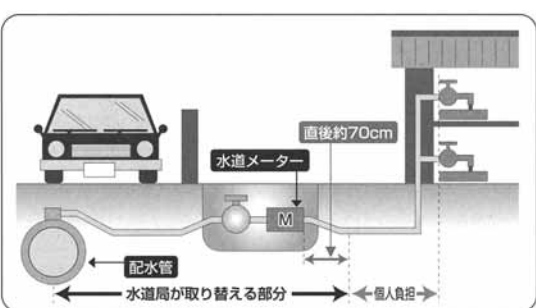
水道メーターの取り替え

◇水道局では、水道メーターを計量法に基づき8年ごとに取り替えています ◇水道メーターの取替作業は、水道局が委託した業者が該当世帯を訪問し、15分程度断水して行います ※取替作業の利用者負担はありません ◇所有者などが設置する自己材メーターの取り替えは所有者負担となります ◇有効期間の過ぎた自己材メーターは水道局

鉛製給水管

指定の給水装置工事業者に取り替えを依頼してください ◇詳しくは水道局営業課 213・8516へ

◇平成元年8月以前に工事申請された給水管には鉛製給水管が使われているものがあります ◇朝一番や長期間水道を使わなかったときの使い始めの水には、微量の鉛が溶け出していることもあります ◇念のため使い始めの10ℓ～15ℓ（バケツ一杯程度）の水は飲み水以外に使うことをお勧めします ◇鉛製給水管の使用の有無は、検針時の「使用水量等のお知らせ」に記載されている給水装置番号をお客さま番号で問い合わせてください ◇水道局では、水道メーターの直後約70cmまでにある鉛製給水管を平成27年度までに年次的に取り替えます ◇メーター直後約70cmの後から蛇口までの鉛製給水管の取り替えは利用者負担となります



専用水道・簡易水道などの鉛製給水管

◇鉛製給水管の使用の有無や今後の鉛製給水管の取替計画は、専用水道の事務所や簡易水道の組合などに問い合わせてください ◇環境衛生課 216・1300へ

企業活動のヒントをアドバイスします



花田 理絵子さん
（製造業アドバイザー）

- アドバイザーとして市内で製造される商品の包装などの制作やデザインに関して、指導・助言をしています。
- 競争が激化していく今日の企業は、まさに生き残りをかけて知恵と工夫が求められています。商品のセールスポイントを品質の良さだけでとらえるのではなく、例えばパッケージを商品のイメージに合ったオリジナルのものに替えるといった付加価値を加えることが大切だと思います。
- 相談を通して、製造業の皆さんにそうした新しいことに挑戦する意識を持ってもらえるよう、一緒に考えながら取り組んでいます。
- 販路開拓など各分野ごとのアドバイザーがいますので、ぜひ活用してください。

活用してください 製造業アドバイザー派遣制度

製造業を営む企業の経営改善をはじめ技術の高度化、新商品の開発や販路開拓などについて指導・助言を行う製造業アドバイザーを派遣します。

- ◇対象 市内の製造業者
- ◇指導は無料
- ◇派遣回数 1企業につき年3回まで（1回の時間は3時間以内）
- ◇指導方法 アドバイザーが企業を訪問して指導します（企業の秘密は固く守ります）
- ◇申し込み 直接、企業振興課 216-1323へ

家庭と地域から 暴走族を追放

◇暴走族などの多くは未成年者です。家庭で暴走行為の反社会性、危険性を繰り返し言い聞かせ、「暴走をしない、させない、見に行かない」といった指導をすることが大切です

◇子どもたちを暴走族などの誘惑から守りましょう。また、子どもたちには地域の大人が注意して声をかけましょう

【安心安全課 216-1209】

土地あります 市有地の売却

- ◇申込条件 ①個人、法人を問いません ②契約締結時に価格の10%の契約保証金を納入すること ③売買代金は、契約締結日から60日以内に一括納入すること
- ◇売却物件（地目は宅地 ※は雑種地）

所在地	面積 (㎡)	参考価格 (万円)	所管課
西別府町3260-49	256.36	1570	管財課
西別府町3260-52	259.48	1540	
西別府町3260-53	262.20	1550	
西別府町3260-54	266.91	1580	
西別府町2794-138	157.26	910	
西別府町2794-39	195.60	1190	
西別府町2794-34	207.92	1270	
田上町3872-3※	566.58	880	
牟礼岡二丁目 3966-829、1003	461.18	920	
牟礼岡二丁目3966-939	1095.15	1630	
牟礼岡三丁目3886-55	239.12	340	
牟礼岡三丁目3886-56	320.95	470	
牟礼岡三丁目3886-57	324.90	450	
牟礼岡三丁目3886-58	259.49	380	
牟礼岡三丁目3886-59	217.19	290	
上谷口町927-5	249.10	1020	道路建設課
西紫原町5-1	212.48	2260	
日之出町2660-5	224.62	2380	
魚見町119-6	346.05	2720	

【管財課 216-1158、道路建設課 216-1408】

交通災害共済



- ◇1口年間600円の会費で、市内に住む人ならなたでも加入できます（1人2口まで加入可）
- ◇市役所・各支所と金融機関（郵便局を除く）で随時申し込みを受け付けています
- ◇加入者が車やバス、自転車などによる交通事故で災害を受けたときは見舞金を支給します ※見舞金の支給には交通事故証明書が必要です

- ◇見舞金（1口当たり）
 - ・死亡見舞金 130万円
 - ・傷害見舞金（基本額1万円、入院加算1日800円、通院加算1日600円）

出張受け付け	時間
2月16日(金)	千年団地公民館
21日(水)	吉野公民館
22日(木)	西葛蒲谷町内会
23日(金)	東葛蒲谷町内会

【安心安全課 216-1209】

普通救命講習

- ◇対象 市内に住むか通勤・通学する人
- ◇日時 毎月19日 9時～12時
- ◇場所 消防総合訓練研修センター
- ◇定員 10人以上（定員に満たないときは中止あり）
- ◇申し込み 電話で毎月12日までに消防局警防課 222-0960へ

県営住宅空き家 待ち順位登録

物件：下荒田ほか16団地
 ◇申込書の配布：2月5日～
 21日の9時～17時 ◇受け付
 け：2月20日～22日の9時～
 16時 ◇抽選日：3月7日
 (水) 10時 ◇詳しくは県住
 宅・建築総合センター 224・4
 546へ

がけ地近接等 危険住宅移転事業

◇危険住宅の撤去費用や新たな住宅の購入のために融資を受けた借入金の利子相当額を補助します ◇対象：原則、昭和46年8月31日以前に建築され、現在住んでいる住宅
 ◇来年度申請分の相談を受け付けます ◇詳しくは建築指導課 216・1358へ

自衛官募集

◇募集種目：2等陸・海・空士(男子) ◇資格：18歳以上

27歳未満の人 ◇募集期限：2月13日 ◇試験日：2月18日(日) ◇詳しくは自衛隊鹿児島募集案内所 251・7802へ

地域創業助成金

◇内容：地域貢献事業(子育てサービスなど)サービス10分野と地域重点分野を創業した法人や個人で、65歳未満の非自発的離職者を1人以上含む2人以上の常用労働者や短時間労働者を雇用したときに、新規創業に係る経費や労働者の雇入れを支援します ◇助成額：①創業支援金は設立後6カ月間に支払った経費の2分の1 ②雇入れ奨励金は創業から1年6カ月以内に雇入れた非自発的離職者1人当たり30万円で短時間労働者は1人当たり15万円 ※①②とも限度額あり ◇支給申請は来年7月31日まで ◇詳しくは県雇用支援協会 219・2000へ

日曜美術講座 銅版画入門

◇講師：鶴留一文氏(加治木工業高校教諭) ◇対象：市内に住む人 ◇日時：2月18日(日) 10時～17時 ◇場所：市立美術館 ◇定員：20人(超えたら抽選) ◇受講料：2000円 ◇申し込み：往復はがきに講座名、住所、氏名、年齢、電話番号を書いて、2月13日(必着)までに〒892-0853 城山町4-36 市立美術館 224・3400へ

鹿児島アリーナ 健康体力相談

◇医師による相談と運動指導 ◇日時：3月1日(木)の14時～16時 ◇定員：1日3人 ※予約制 ◇相談は無料 ◇申し込み：窓口に直接申し込むか、電話で市民スポーツ

教養・スポーツ

課 285・2244へ

体育館は定期清掃のため臨時休業 ◇期間 2月13日(火)・14日(水)



【かごしま健康の森公園 238-4650】

市民ギャラリー

【別館1階】◇2月13日(火)～16日(金)：水墨画 ◇2月19日(月)～23日(金)：プロラポ鹿児島写真展 ◇3月5日(月)～9日(金)：鹿児島市勤労婦人センター活動展
 【東別館2階】◇2月13日(火)～16日(金)：明るい選挙

啓発ポスター、作文、標語コンクール作品展示会 ◇2月19日(月)～23日(金)：鹿児島母子寡婦福祉会リフォーム教室作品展示 ◇2月26日(月)～3月2日(金)：くらしの防火展 ◇3月5日(月)～9日(金)：鹿児島国際大学写真同好会卒業記念展示会
 ◇管財課 216・1159へ

成人パソコン教室 1日コース

◇内容：①ワード活用「名刺作り」②初めてのパソコン「電源の入れ方、文字入力、ホームページの情報検索など」③エクセル活用「カレンダー作り」 ◇対象：市内に住む20歳以上で①③は文書作成のできる人、②は初心者 ◇日時：①3月8日(木)・9日(金) 13時30分～16時 ②3月15日(木)・16日(金) 10時～15時30分 ③3月22日(木)・23日(金) 13時30分～16時 ◇場所：市立科学館 ◇定員

：各20人(超えたら抽選)
 ◇受講は無料 ◇申し込み：往復はがきに講座名と希望日(複数記入可)、住所、氏名、年齢、電話番号を書いて、2月26日(必着)までに〒890-0633 鴨池二丁目31-18 市立科学館 250・8511へ

かごしま市の景観パネル展

◇本市の景観に理解を深めてもらうパネル展を開催します ◇場所：①松元支所 ②伊敷支所 ◇期間：①2月13日(火)～22日(木) ②2月26日(月)～3月8日(木)
 ◇都市計画課 216・1378へ



一面の茶畑・熊小路茶団地(松元地域)

平成18年度平和都市宣言標語入賞作品

応募総数5771点

◇「鹿児島市平和都市宣言」(平成2年2月26日)を啓発するための平和に関する標語募集に、市内の小学5・6年生と中学生から、5771点の応募がありました
 ◇審査の結果、次の作品が最優秀作品、優秀作品に選ばれたほか、25点が入選となりました。
 ◇入賞作品は2月21日(水)～28日(水)に伊敷支所で展示します
 《最優秀作品》
 「築こうよ 平和なさつま 未来のために」
 松原小学校6年 猪八重 由実さん

《優秀作品》

「一人一人の思いやり みんなで作る平和の輪」
 清和小学校5年 湯地 友美さん
 「永久の 平和を送信 世界に向けて」
 池田中学校1年 島袋 悠飛さん
 「美しい 自然や町並み 平和のしるし」
 甲東中学校2年 縄田 茜さん
 「青い空 一つにつながる 世界の平和」
 武中学校3年 白尾 孝明さん

【総務課 216-1125】

火の見張り役はあなたです



今村 正紀さん
(大明丘三丁目)

○自衛防火協会の役員として、事業所の火災予防と防火意識の向上などに取り組んでいます。
 ○火災予防は事業所と家庭が共に取り組むことで、大きな効果があがります。例えば、本市ではたき火やこんろによる火災が多いことから分かるように、火を扱うときはその場を離れないことをみんなが心掛けることで、火災予防につながると思います。
 ○また、消火訓練への参加や消火器、住宅用火災警報器を設置するなど、万一のときの備えも大事です。各家庭でも、できることから取り組んでもらえればと思います。
 ○火を使うことの多いこの時季。ぜひ家庭や職場で、火災予防について話し合いをしてみてください。

3月1日～7日

春季全国火災予防運動

～消さないで あなたの心の 注意の火～

■住宅防火と火災から「いのち」を守る4つの対策

- ◇逃げ遅れを防ぐために、住宅用火災警報器を設置する
- ◇寝具や衣類、カーテンからの火災を防ぐために、防炎品を使用する
- ◇火災を小さいうちに消すために、消火器などを設置する
- ◇お年寄りや体の不自由な人を守るために、隣近所の協力体制をつくる



【消防局予防課 222-0970】

市営施設ガイド

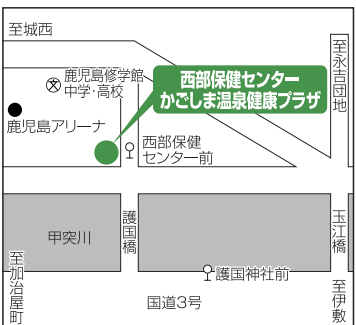
かごしま温泉健康プラザ

【永吉二丁目21-6(西部保健センター4階)】
 ☎252-8551

◇温泉を活用した健康増進施設です。水中運動用プールや歩行浴、全身・部分浴、気泡浴、うたせ湯などの設備を備え、季節を問わず、水中運動や温浴効果による自主的な健康づくりに利用できます ※水着・スイミングキャップの着用が必要。シャンプー、石けんの使用は不可
 ◇使用料 大人300円 小・中学生150円
 ◇開館時間 9時～20時(入館は19時30分まで)
 ◇休館日 火曜日(祝日のときは翌日)、12月29日～1月3日
 ◇施設の上手な利用講座を開講します。15面をご覧ください



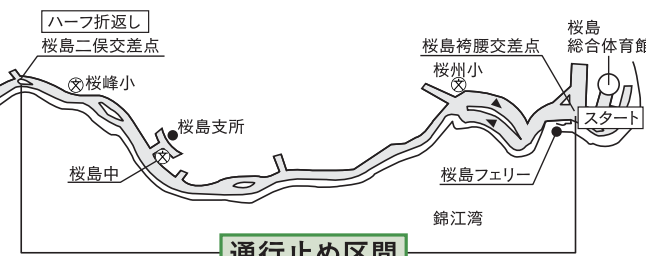
健康づくりに活用してください



第27回ランニング桜島 開催に伴う通行止め

2月25日(日)
10時～11時

ランナーの安全確保のため、通行止めにご理解とご協力をお願いします。
 ◇規制区域 桜島袴腰交差点～桜島二保交差点



通行止め区間

【ランニング桜島大会事務局 293-2967】



福祉

修学・就学支度資金貸し付け

【修学資金】 ◇高校、高専、専修学校、短大、大学での修学に必要な資金（ほかの奨学金を受けているときを除く）

【就学支度資金】 ◇今春進学するときの入学金、就学に必要な衣服などの購入資金（進学先の合格決定前でも受け付けます）

― 共通事項 ― ◇対象：市内に住む母子・寡婦家庭の児童か父母のいない児童 ◇詳しくは母子自立支援室216・1264、各支所の福祉課・保健福祉課へ

平成19年度分保育所入所申し込み

◇対象：保護者が仕事、妊娠・出産、病気、求職などで保育ができない乳幼児（今年度申し込みをして、待機中の人も再度申し込みが必要）

【老人介護手当】 ◇対象：市内に1年以上住み、要介護3以上で65歳以上の寝たきりか重度認知症の人と同居か、それに準ずる状態で6カ月以上介護している人 ◇支給額：年額9万円（国の手当と併給の場合は半額） ◇申請期限：2月28日



友達もたくさんできたよ

込書などは子育て支援推進課、各支所、各保育所で配布 ◇詳しくは子育て支援推進課・保健福祉課へ

【家族介護慰労金】 ◇対象：1年間継続して要介護4以上で、介護保険サービスを利用していない65歳以上の人を介護している人（高齢者、介護者ともに市内に住む住民税非課税世帯の人） ◇支給額：年額10万円 ◇詳しくは高齢者福祉課216・1267、各支所の福祉課・保健福祉課へ

心をつなぐとしびグループ

◇ひとり暮らしや寝たきりの高齢者へ、安否確認のための声かけ活動や在宅福祉に関する情報提供をする地域のボランティア（団体・個人）を募集しています ◇詳しくは高齢者福祉課216・1267、各支所の福祉課・保健福祉課へ

市民奉仕活動賠償傷害保険

◇奉仕活動中に負傷や死亡したときや行事参加者などに損害を与えたとき保険金で補償します ◇対象：市内を拠点に年2回以上の奉仕活動を行う5人以上の団体 ◇加入期間：4月1日～来年3月31日 ※現在加入中の団体も必ず申

ボランティア入門講座（環境ボランティア編）

◇内容：講話や活動紹介など ◇対象：市内に住むか通勤・通学する人 ◇日時：2月21日（水）13時30分～15時30分 ◇場所：かごしま市民福祉プラザ ◇定員：30人（超えたら抽選） ◇受講は無料 ◇申し込み：往復はがきに講座名、住所、氏名、年齢、職業、学校名、電話番号、市外居住者は勤務先などの住所を書いて、2月16日（消印有効）までに〒892-0816山下町15-11 市社会福祉協議会221・6070へ

障害者控除対象者認定

◇身体障害者手帳、療育手帳、戦傷病者手帳などの交付を受けていない人でも、介護保険

要介護認定者は、市から障害者控除対象者認定書の交付を受ければ、市・県民税や所得税の障害者控除の対象となります ◇市・県民税や所得税が課税の人で、障害者控除の申告をしていない人は、障害者控除対象者認定書を提示し申告すると、障害者控除が受けられます

修学・就学支度資金貸し付け

◇高校・短大・大学などに入学するために必要な経費（入学金、制服、教科書など）を貸し付けます ◇対象：市内に住み、原則として市・県民税が均等割以下の世帯ほかの修学資金を受けているときを除く ◇相談は民生委員か市社会福祉協議会市役所分室223・0704、谷山分室267・6130、各支部へ

寄付受け付け

◇一般寄付・香典返し寄付を受け付けています

市社会福祉協議会総務課221・6070、市役所分室223・0704、谷山分室267・6130、各支部

一度はおいで、お達者クラブ



川原 ミヨさん
（田上台三丁目）

○田上台福祉館でのお達者クラブに参加しています。
○月2回の活動日が待ち遠しく、毎日でもあればいいのと思うぐらいです。
○みんなと会って、体操をしたりお茶を飲みながら話をしたりして、楽しい時間を過ごしています。

○私が作ったお達者クラブの替え歌を、みんなで歌ったりもしているんですよ。
○近所で会ったときに声を掛け合える知り合いが増えたのも、お達者クラブのおかげです。

各支所の福祉課・保健福祉課

- 谷山福祉事務所福祉課 ☎269-8472～8473
- 伊敷福祉課 ☎229-2111
- 吉野福祉課 ☎244-7379
- 吉田保健福祉課 ☎294-1214
- 桜島保健福祉課 ☎293-2360
- 喜入保健福祉課 ☎0993-45-3755
- 松元保健福祉課 ☎278-5417
- 郡山保健福祉課 ☎298-2114

第7回 ボランティアフェスタ

- ◇内容 木原孝久氏（福祉問題コンサルタント）の講演「住民みんなでまちづくり～おもしろ福祉のすすめ～」、ボランティア推進校体験発表、ボランティア団体演芸発表、手話・車いす体験など
- ◇日時 2月18日（日）10時～15時
- ◇場所 かごしま市民福祉プラザ
- ◇入場は無料
- ◇詳しくは市社会福祉協議会221-6070へ

70歳になったら 敬老パス

- ◇満70歳の誕生日の2週間前から申請できます
- ◇詳しくは高齢者福祉課216-1266～1267、各支所の福祉課・保健福祉課へ



2月1日オープン 地域包括支援センター

- ◇高齢者が、住み慣れた地域で自立して生活するために必要な援助、支援を行います
- ・介護に関する悩みや健康、福祉に関する相談
- ・介護予防の推進
- ・高齢者の権利を守り、虐待を防止・早期発見
- ・行政、医療、福祉、地域の関係団体のネットワークで高齢者をサポート

センター名	所在地	電話番号
中 央	城南町32-11	219-4061
上 町	大竜町3-17	219-4815
鴨 池 北	鴨池二丁目25-1-11	812-8825
鴨 池 南	新栄町1-11	813-0880
城 西	薬師一丁目16-9	813-0130
武・田 上	田上二丁目10-1	284-0620
谷 山 北	自由ヶ丘一丁目1-8	284-5320
谷 山	谷山中央三丁目383-18	263-6260
伊 敷	伊敷台二丁目17-15	218-8760
吉 野	吉野町3046	295-7301
桜 島	桜島藤野町1439	245-2525
吉 田	本城町1696	293-7655
郡 山	郡山町141	245-6601
松 元	上谷口町2883	278-7131
喜 入	喜入町7000	0993-27-5131

※詳しい業務内容、管轄区域などは介護保険課、各支所、各地域包括支援センターにあるパンフレットや市ホームページに掲載しています

【介護保険課 216-1277】

申請は毎年必要です

18年度分市民福祉手当

	重度障害者（児）手当	遺児等修学手当
対 象 者	平成18年10月1日（20歳未満の人は平成18年4月1日）現在で1年以上本市に住み、次のいずれかに該当する人（保護者が本人が申請、所得の制限なし） ①身体障害者手帳1・2級所持者 ②療育手帳A1・A2・B1所持者 ③精神障害者保健福祉手帳1・2級所持者 ④心身の障害が①～③と同程度と認められる人 ※特別障害者手当などの受給者、福祉施設への入所者、精神科病院などへの措置入院者は除く ※20歳未満の人の18年度分は、3月30日までに申請してください	平成18年4月1日現在で1年以上本市に住み、次のいずれかに該当する義務教育中の児童（保護者が申請、所得の制限なし） ①父母が離婚 ②父母の一方が両方が ・死亡 ・重度の障害者（身体障害者手帳1・2級所持者、療育手帳A1・A2・B1所持者、精神障害者保健福祉手帳1・2級所持者） ・引き続き1年以上の遺棄・拘禁・行方不明 ③婚姻によらない出生など ※児童が児童福祉施設に入所の場合は除く ※18年度分は、3月30日までに申請してください
手 当 額	年額 2万4000円	
申請に必要なもの	①身体障害者手帳、療育手帳、精神障害者保健福祉手帳 ②申請者名義の預金通帳（郵便局を除く） ③印鑑	①平成18年4月1日以降に発行された申請者と児童の戸籍謄本か戸籍の全部事項証明書 ②申請者名義の預金通帳（郵便局を除く） ③印鑑 ※父母の一方が両方が重度障害者のとき、身体障害者手帳、療育手帳、精神障害者保健福祉手帳も必要
問い合わせ	障害者福祉課 216-1273	こども福祉課 216-1260
	谷山福祉事務所福祉課	





健康

までに中央保健センターへ

乳幼児相談窓口

◇子育てや保健福祉サービスなどの相談に保健師や心理相談員が応じます ◇日時：月～金曜日の9時～17時(祝日を除く) ◇保健予防課

育児教室

◇内容：発育としつけ、病氣離乳食など ◇対象：昨年9月以降に生まれた初めての子どもをもつ親とその家族 ◇日時：3月6日・13日・20日・27日の毎週火曜日13時30分～15時30分(全4回) ◇場所：中央保健センター ◇定員：50組 ◇受講は無料 ◇申し込み：電話で2月20日

児童クラブ

■仕事などで昼間保護者のいない小学校低学年児童の健全育成のため、児童クラブを設置しています ◇開設日時 平日14時～18時、土曜日・夏休みなど9時～18時 ◇保護者負担金 月額3500円ほか ◇申し込み 直接、各児童クラブへ

放課後の生活と遊びの場



清水児童クラブ

校区名	電話番号	校区名	電話番号	校区名	電話番号
川上	244-8393	八幡第二	258-9621	桜丘西	264-2164
吉野	244-6845	中郡	254-4918	桜丘東	275-2614
吉野東	243-9771	紫原	259-1335	星峯	264-0006
吉野第二(※)	243-9771	紫原第二(※)	259-1335	星峯東	264-0645
大明丘	244-3770	西紫原	285-6550	宮徳	275-2642
坂元	220-7826	宇宿	265-5584	皇徳寺	275-0350
坂元台	248-3346	伊敷	229-1870	吉田	295-2603
清水	248-1326	花野	228-0491	本名	294-3662
大龍	248-1320	伊敷台	229-5160	牟礼岡	294-8905
草牟田	226-6356	玉江	220-5721	桜洲	293-2434
原良	259-3832	東桜島	221-2171	桜峰	293-3676
明和	281-2013	谷山	267-6523	瀬々	0993-47-0081
武岡	281-6348	谷山明庵	269-3669	中名	0993-45-0112
武岡台	281-3757	西谷山	267-5616	前之浜	0993-43-0074
西武	285-5403	東谷山	268-6700	松元	278-0660
武	254-9462	和江	267-4134	春山	278-0085
西陵	281-2136	錦江台(※)	261-9668	石谷	278-1145
広木	275-5353	錦江台第二(※)	261-9668	郡山	298-2076
中洲	206-8650	福平	262-3190	南	298-7044
荒田	206-0166	中山	264-3415		
八幡	254-9477	中山第二	264-3480		

※は4月1日開設予定

■児童クラブは、下記の施設にもあります

◇詳しくは直接、各施設へ

校区名	施設名	電話番号	校区名	施設名	電話番号
松原	大谷幼稚園	223-6615	西伊敷	こまどり保育園	220-9722
田上	田上幼稚園	253-1666	清和	竹之迫保育園	268-9898
向陽	ひろき保育園	264-7482	和田	ひまわり幼児学園	268-2099
伊敷	伊敷保育園	229-8851	喜入	喜入幼稚園	0993-45-2280

【子育て支援推進課 216-1259、各支所の福祉課・保健福祉課】

歯周疾患検診

◇対象：今年度40・50・60・70歳になる人(ミニドック検診受診者を除く) ◇場所：市内の委託歯科医療機関 ◇詳しくは保健予防課へ

お達者クラブ

◇健康づくりと寝たきり予防のために、お達者クラブに参加しませんか ◇内容：健康チェック、個別相談、歌唱、健康体操(転倒防止、脳若返り)、健康講座、創作活動(折り紙、ちぎり絵、レクリエーションなど) ◇対象：足腰の衰えを感じたり、外出することがおっくうになってきた人

ミニドック検診

◇内容：基本健康診査、がん検診、歯周疾患検診など ◇対象：今年度40・50歳になる人(職場などで受診できる人を除く) ◇検診料：男性7000円、女性1万1000円



健康体操でリフレッシュ

◇場所：地域の公民館、福祉館、集会場(現在228カ所) ◇回数：月2回 ◇参加は無料(材料費などは実費負担) ◇詳しくは各保健センター、各支所の保健福祉課へ

骨粗しょう症検診

◇対象：今年度40・45・50・55・60・65・70歳になる女性 ◇検診料：3000円 ◇場所：集団子宮がん検診会場 ◇詳しくは保健予防課へ

がん集団検診

■胃がん検診(間接撮影) ◇対象：今年度40歳以上の人(胃・十二指腸を切除した人を除く) ◇受付時間：8時30分～9時30分 ◇検診料：1000円

■子宮がん検診(細胞診断) ◇対象：今年度20歳以上の女性 ◇受付時間：8時30分～9時、13時～13時30分 ◇検診料：1000円

月	日	曜日	がん集団検診会場	月	日	曜日	がん集団検診会場
2	13	火	胃：荒田小学校	2	27	火	胃：清和小学校
	16	金	胃：松元地区保健センター		28	水	胃：錦江台小学校
			子宮・乳：桜丘西小学校		1	木	胃：西紫原小学校
	18	日	子宮・乳：中央保健センター		2	金	胃：中央保健センター
2	19	月	胃：県民総合保健センター				乳(午前)：坂之上福祉館
			子宮(午後)：福平小学校		4	日	子宮・乳：県民総合保健センター
	20	火	子宮(午前)：坂之上福祉館	3	6	火	胃：桜丘西小学校
	21	水	胃：宮川小学校				子宮・乳：南部保健センター
	22	木	胃：中山小学校		7	水	胃：星峯西小学校
	26	月	子宮・乳：中央保健センター		9	金	胃：南部保健センター

※2/16(金)午前の子宮・乳がん検診は定員に達したため受け付けは終了



2月19日(月)～21日(水) 保守点検のため臨時休館

【スパランド棟・楽・良 245-7070】

済ませて安心

3月1日～7日は子ども予防接種週間

4月からの入園・入学に備えて必要な予防接種を済ませ、病気を未然に防ぎましょう。

■委託医療機関での個別接種

◇接種対象者は右表のとおり ※母子健康手帳と通知書を持参(接種券や予診票を紛失したときや転入者は、保健所へ連絡してください) ※「麻しん・風しん混合」の対象者以外で、生後90未満の人は、3月31日までは、単独ワクチンで接種を行うことができます ※接種は無料

【保健予防課】

予 防 接 種	対 象 者
三種混合(ジフテリア・百日咳・破傷風)	1期 生後3月以上生後90月未満
二種混合(ジフテリア・破傷風)	2期 11歳以上13歳未満
麻しん・風しん混合(単独ワクチンでも可)	1期 生後12月以上24月未満
	2期 小学校就学前の1年間にあ
日本脳炎	接種を希望する人は保健所かかかりつけの医師に相談してください

健康チェック

ららら de 体力測定・運動能力測定

■ららら de 体力測定

◇内 容 握力、背筋力、全身反応時間など8項目の体力測定 ◇日 時 2月24日(土)14時～16時 ◇場 所 スパランド棟・楽・良

■ららら de 運動能力測定

◇内 容 走る、跳ぶ、投げるなど5項目の運動能力測定 ◇日 時 3月10日(土)13時～15時 ※雨天中止 ◇場 所 郡山総合運動場多目的広場

ー共通事項ー

◇対 象 市内に住む16歳以上の人 ◇定 員 20人程度 ◇参加は無料 ◇申し込み不要 ◇詳しくはスパランド棟・楽・良245-7070へ

すやか鹿児島っ子

子育て・知っ得情報

Q.「かごしま市子育てガイド」という冊子があると聞きました。どんなことが載っているの？

A.子育てに関する各種情報や子育て支援事業などを紹介しています。

●内容は？

◇子育ての不安や疑問に答えるガイドブック。
妊娠から小学校入学までの子育ての助言や、市の子育て支援事業、親子で楽しめる公共施設などを紹介しています

●いつ発行されたの？

◇18年3月発行が最新のものです

●どこでもらえるの？

◇母子手帳を受け取るとき、乳幼児医療費助成の資格申請をするときなどに窓口で配布。**子育て支援推進課216-1259、各支所、各保健センター**などにもあります



【西部保健センターにて】
※写真を差し上げます。
広報課までご連絡ください

保健所・保健福祉課問い合わせ先

●生活衛生課・保健予防課	〒890-8543	鴨池二丁目25-1-11	☎258-2321
●中央保健センター	〒890-8543	鴨池二丁目25-1-11	☎258-2321
●東部保健センター	〒892-0816	山下町10-5	☎216-1310
●南部保健センター	〒891-0141	谷山中央五丁目26-7	☎268-2315
●西部保健センター	〒890-0023	永吉二丁目21-6	☎252-8522
●吉田保健福祉課	〒891-1392	本城町1696	☎294-1215
●桜島保健福祉課	〒891-1415	桜島藤野町1439	☎293-2360
●喜入保健福祉課	〒891-0203	喜入町7000	☎0993-45-3755
●松元保健福祉課	〒899-2792	上谷口町2883	☎278-5417
●郡山保健福祉課	〒891-1192	郡山町141	☎298-2114

かごしま温泉健康プラザ 上手な利用講座

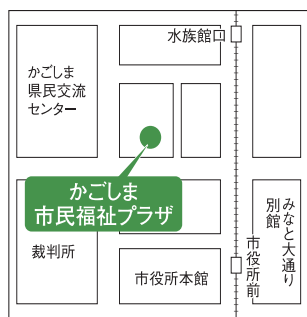
◇テーマ…水中運動でバランス力アップ！～足裏体操で力強く～ ◇講師…小窪浩子氏（セイカスポーツセンター）
◇日時…2月20日（火）13時30分～15時 ◇場所…西部保健センター ◇受講は無料
◇申し込み不要 ◇タオル一枚を持参。動きやすい服装で参加してください（水着は不要） ◇詳しくは健康づくり推進課 216・1492へ

体にやさしいかごしま メニュー講習会

◇内容…メニューの基準、登録店になるための申請方法など ◇対象…市内の飲食店（持ち帰り弁当を含む）、社員食堂、学生食堂など ◇日時…2月13日（火）14時30分～16時 ◇場所…かごしま市民福祉プラザ

冬場のおう吐・ 下痢に注意

◇ノロウイルスによるおう吐・下痢が多く発生しています ◇トイレの後、おう吐物処理後やおむつ交換後、調理や食事の前などには薬用せっけんとう流水で十分に手を洗いましょう ◇おう吐物、便などで汚れた場所は使い捨て手袋



社プラザ ◇受講は無料 ◇申し込み…屋号、住所、氏名、電話番号を電話かファックスで2月9日までに健康づくり推進課 216・1492（FAX 216・1308）へ

などを使って掃除し、塩素系薬剤で消毒しましょう ◇カキなどの二枚貝は、しっかりと加熱して食べましょう ◇生活衛生課・南部保健センターへ

精神障害者相談事業

◇市の委託を受けた相談員（精神障害者の家族が社会復帰などの相談に応じます） ◇詳しくは保健予防課へ

難病患者などの 短期入所事業

◇難病患者などを介護している人が、病気などで介護が困難になったときに、一時的に患者を病院などの医療施設に入所させることができます ◇対象…特定の病気や関節リウマチの患者で、介護保険法や障害者自立支援法などの対象とならない、症状の安定した人 ◇費用負担などは保健

犬の飼い主の皆さんへ

◇放し飼いは大変危険です。散歩のときも必ず引き綱をつけましょう ◇散歩中、道路や他人の敷地などへのふんの放置や放尿は大変迷惑です。飼い犬のふんは必ず持ち帰りましょう ◇ふんの放置は、条例で禁止されています ◇不幸な子犬を増やさないために、不妊去勢手術を受けさせましょう ◇犬のしつけ教室を実施しています。詳しくは生活衛生課へ



予防課 ホームヘルパーの派遣や日常生活用具の給付は障害者福祉課 216・1273へ

●休日の昼間
◆医 科 214-3350
258-2323
◆歯 科
口腔保健センター
223-0378
※都合により、休日在宅医が変わることがあります。受診の前に確認してください。



●夜 間
◆夜間急病センター
214-3350
◆喜入地域輪番医 案内
0993-22-6868
◆歯科診療所 案内
222-0574
◆夜間救急薬局 206-2811

2月11日(祝)

内 科

江川内科消化器科（小 川 町）224-4419
岩下クリニック（城西三丁目）254-5632
大塚クリニック（荒田二丁目）252-9500
内科中木原病院（小松原一丁目）267-5311

小 児 科

中瀬小児科（東谷山四丁目）266-1188

外 科

神園病院（南林寺町）222-2707
松山クリニック（星ヶ峯四丁目）265-2411

整形外科

岩尾病院（甲突町）225-3838

皮膚科

吉井皮膚科（草牟田二丁目）226-5252

産婦人科

平野エンゼルクリニック（上荒田町）257-0808

眼 科

ふじわら眼科（草牟田二丁目）223-8762

耳鼻科

黒木耳鼻咽喉科（真砂町）252-8292

2月12日(月)

内 科

前田内科クリニック（小 川 町）225-5600

外山内科クリニック（伊敷五丁目）229-2519

たちばな循環器科いりやま病院（上荒田町）251-2528

ゆのうえクリニック（下福元町）263-0220

小 児 科

川畑医院（大明丘二丁目）243-0172

外 科

天辰病院（桜ヶ丘四丁目）265-3151

松本醫院（鷹師二丁目）252-4181

整形外科

天神南クリニック（田上二丁目）213-1077

皮膚科

久保皮膚科（上竜尾町）248-1311

産婦人科

櫻井産婦人科（宇宿一丁目）252-8964

眼 科

井後眼科（山下町）227-3000

耳鼻科

あまたつクリニック（桜ヶ丘四丁目）264-5553

2月18日(日)

内 科

宮田内科消化器科（吉野町）244-6446

ますみクリニック（明和一丁目）282-1586

南かごしま日高病院（宇宿一丁目）253-7272

つみのり内科クリニック（中山町）266-0611

宮田医院（郡山岳町）298-3555

小 児 科

藤田小児科（武二丁目）255-7722

外 科

小田代病院（荒田一丁目）253-8111

平林脳神経外科（上福元町）267-2121

整形外科

松元整形外科（吉野町）243-9995

皮膚・泌尿器科

富山皮膚泌尿器科医院（上荒田町）251-5500

産婦人科

上片平産婦人科・内科（伊敷七丁目）220-0381

眼 科

武田眼科（中央町）254-7536

耳鼻科

山本耳鼻咽喉科（小松原二丁目）268-5115

2月25日(日)

内 科

いいだクリニック（草牟田二丁目）222-1729

玉水会病院（下伊敷一丁目）223-3330

松岡内科（郡元一丁目）254-5577

安達診療所（下福元町）262-5539

小 児 科

にのみや小児科・ひふ科（中山一丁目）266-6622

外 科

有馬胃腸科外科医院（与次郎一丁目）251-6336

本木下クリニック（西田一丁目）254-9210

整形外科

いとう整形外科クリニック（谷山中央二丁目）210-1112

皮膚科

にのみや小児科・ひふ科（中山一丁目）266-6622

産婦人科

愛育病院（小松原一丁目）268-0311

眼 科

桑原眼科（紫原五丁目）252-8911

耳鼻科

耳鼻咽喉科田上クリニック（田上一丁目）258-4133

3月4日(日)

内 科

久保クリニック（吉野町）243-2500

しもたたら内科・消化器科（西田二丁目）250-0555

今村病院分院（鴨池新町）251-2221

竹之内内科クリニック（星ヶ峯一丁目）264-6858

鬼丸内科循環器科（郡山町）298-3901

小 児 科

サンタこどもクリニック（和田二丁目）260-0310

外 科

黒木外科胃腸科病院（田上二丁目）256-2233

上原クリニック（山田町）275-0010

整形外科

村永整形外科クリニック（下福元町）262-6166

皮膚科

四木皮膚科アレルギークリニック（武一丁目）254-0217

産婦人科

産科婦人科のぼり病院（荒田一丁目）256-1313

眼 科

有村眼科（中 町）222-7885

耳鼻科

総合病院鹿児島生協病院（谷山中央五丁目）267-1455

12月21日 ねんりんピックマスコットが大龍小学校訪問



来年10月に鹿児島県で開催される「ねんりんピック鹿児島2008」の大会マスコット「さくらじまん」が大龍小学校を訪れました。ねんりんピックは高齢者の健康づくりなどを目的とした全国規模の大会で、市内では卓球やテニスなど6種目が開催されます。

1月5日 中央卸売市場初せり



中央卸売市場の青果・魚類市場では威勢のいい初せりの鐘の音やかけ声が飛び交いました。城南町の魚類市場では多くの海産物が並べられ、仲買人により次々と競り落とされていきました。



1月10日 市長トップセールス

北九州市内の百貨店で「鹿児島の物産と観光展」が16日まで開催され、多くの買い物客でにぎわいました。初日には市長も桜島小みかんの無料配布などを行いました。鹿児島のPRに努めました。



1月6日 新成人のつどい



市民文化ホールの改修に伴い、会場を宝山ホールに移して開催されました。小雨が降る中、色とりどりの振り袖やスーツ姿の新成人、約5000人が参加。旧友との再会を喜ぶとともに、成人としての誓いを新たにしました。



シルク会 (日本舞踊)

●先生の施設で自主的に活動しているグループを募集します。電話かかがきで
〒892-8667 山下町11-1
1 広報課 216・1133へ

■先生のお名前が絹子なのでシルク会です。平均年齢は80歳。昔からの友達同士のような和気あいあいとした雰囲気の中で年齢を忘れて稽古に励んでいます。

■日本舞踊の全身のやわらかい動きは体のためにもとてもいいですよ。

■活動は毎月第1・3火曜日10時～12時

■問い合わせは、高齢者福祉センター与次郎250・331



【谷山市の合併から40年】
谷山支所や商店街、高校などがあり昔から谷山の中心として発展してきた地域で、平成8年に現在の住居表示に変わりました。

鹿児島市の副都心としてのまちづくり



秋元 茂行さん
(谷山校区町内会長 連絡協議会長)

谷山市が鹿児島市と合併して今年でちょうど40年。田んぼだった一帯には住宅が広がり、まちは大きく様変わりしました。現在、谷山駅周辺地区の区画整理事業と鉄道高架化事業が進められています。「鹿児島の副都心」としてのまちづくりが期待されます。

【谷山音楽祭】
谷山小や谷山中、情報高校の吹奏楽部が県下でもトップクラスで、有名な音楽家を輩出していることなどから、音楽を通して谷山地域全体の活性化を図ろうと、毎年、谷山サザンホールで「谷山音楽祭」を開催しています。



谷山神社から見た街並み

共有することから、作成後は、校区の約7500世帯に配布する予定です。

5回目の開催となった昨年は、谷山出身のルー・マニア国立トウルグ・ムレシユ交響楽団音楽監督の尾崎晋也さんを指揮者に迎えて多彩なプログラムが上演され、大盛況でしたよ。

【誰もが住みやすいまちに】
現在、町内会が主体となつて市の補助を受けて、谷山校区の福祉や生活関連施設、防災情報などを掲載した福祉マップ「いきいき谷山」を作成しています。住みやすいまちにするためには、まずは地域の住民同士が暮らしに必要な情報を共有することから、作成後は、校区の約7500世帯に配布する予定です。



この広報紙は、古紙配合率100%の再生紙と大豆インキを使用しています。



松の内を過ぎた週末の金曜日、カゴシマシティビューの夜景コースに乗ってみました。中央駅から天文館、みなと大通り、城山、ナポリ通りなどを一時間で巡り、さまざまな光の演出と街の表情が楽しめます。また、ガイドさんの素朴な鹿児島弁での案内や西郷さんの城山下りの話はとても興味深く、鹿児島の魅力を再認識することができました。バスは、2月以降も毎週土曜日に運行します。

市の人口(推計)

(平成19年1月1日現在)

人口総数 604,723人
男 281,132人
女 323,591人
世帯数 258,176世帯

市役所・支所

- 鹿児島市役所 ☎224-1111
〒892-8677 山下町11-1
- 谷山支所 ☎269-2111
〒891-0194 谷山中央四丁目4927
- 伊敷支所 ☎229-2111
〒890-0008 伊敷五丁目15-1
- 東桜島支所 ☎221-2111
〒891-1543 東桜島町863-1
- 吉野支所 ☎244-7111
〒892-0871 吉野町3256-3
- 吉田支所 ☎294-2211
〒891-1392 本城町1696
- 桜島支所 ☎293-2345
〒891-1415 桜島藤野町1439
- 喜入支所 ☎0993-45-1111
〒891-0203 喜入町7000
- 松元支所 ☎278-2111
〒899-2792 上谷口町2883
- 郡山支所 ☎298-2111
〒891-1192 郡山町141